

مختصر کی بحث پر ایک نظر

محترمہ شاہدہ قاضی، جو جامعہ کراچی کے شعبہ ابلاغ عالمہ میں تدریس کے فرائض سرانجام دے رہی ہیں، ان کا روزنامہ ڈان میں شائع ہونے والا ایک مضمون نہیت دلکش ترجمے کی صورت میں ماہنامہ الشریعہ کے متی ۲۰۰۵ کے شمارے کی زینت بناتا۔ یہ مضمون مجموعی طور پر بہت عمده اور مضبوط دلائل پر مشتمل تھا۔ محترمہ کے پیش کردہ بعض تاریخی حقائق میں ”افسانوی رنگ“ ڈھونڈنے کی جسارت، روزنامہ جسارت کے کامنگار جناب شاہ فواز فاروقی نے کی۔ ”الشرعیہ“ نے بحث کے متفق، متنوع اور متفاہ پہلوؤں کو سامنے لانے کی درخششہ روایت برقرار رکھی اور ”جسارت“ کی جسارت کو جولاٹی کے شمارے میں من و عن تاریکی کی خدمت میں پیش کر دیا۔ پھر ستمبر ۲۰۰۵ کے شمارے میں جناب یوسف خان جذاب کی وقیع اور دلکش تحریر شائع ہوئی، جس میں یوسف صاحب نے فاروقی صاحب کی جذباتیت کے خوب لئے لیے۔ اعتراض کرنا پڑتا ہے کہ طنزی کی نشریت کے باوجود، جذاب صاحب کا طرز استدلال خاصاً متوازن تھا۔ اکتوبر ۲۰۰۵ کے شمارے میں جناب ضیاء الدین لاہوری نے اپنے anti-Sir Syed fame کی لاج رکھی اور یوسف جذاب صاحب کو آڑے ہاتھوں لیا۔ مذکورہ چاروں افراد نے جس موضوع پر انطباق خیال کیا ہے، ہم اس کے باقی مندرجات میں اٹھے بغیر بحث کے ایک نکتے یعنی مختصر کی حقیقت پر مختصر آبادت کریں گے۔ محترمہ شاہدہ قاضی کے نزدیک ”مختصر“ سے مراد ایسی غیر حقیقی اور لا ایعنی باتیں ہیں جو کسی معاشرے میں اساطیری روپ دھاری لیتی ہیں۔ ان کا کہنا ہے کہ:

”نامعلوم زمانے سے انسان اپنی اساسات کی تلاش میں مصروف ہے۔ وہ اس کوشش میں مصروف رہا ہے کہ قدمیم زمانے کی داستانوں کی، جو ہمارے اجتماعی شعور کا حصہ بن چکی ہیں، کوئی حقیقی اور قابلِ فہم بنیاد تلاش کر لے۔“

محترمہ شاہدہ قاضی سے اختلاف کرتے ہوئے فاروقی صاحب نے آئندہ کارروائی کی بیان کردہ مختصر کی تعریف اپنائی ہے جس کی رو سے مختصر خیالی پلاو، ماضی کا افسانہ یا انسانی تخلیل کی پرواز نہیں، بلکہ مختصر سے مراد ایک ایسی حقیقت ہے جس کی حقیقی معنویت گم ہو گئی ہو۔ اس کے جواب میں یوسف جذاب صاحب نے آکسفروڈ کشٹری سے مدد لیتے ہوئے محترمہ شاہدہ قاضی کی بیان کردہ تعریف کو درست قرار دیا ہے۔ وہ بہت اصرار سے کہتے ہیں کہ:

”یہ علم کی دنیا ہے جس میں جیت ہمیشہ استدلال کی ہوتی ہے۔ تاریکین خود موجود ہیں کہ ”مختصر“ جھوٹ کے معنی میں معروف

ہے یا کسی ایسی حقیقت کے معنی میں جس کی مخصوصیت پنپاں ہو سکی ہو؟“

ہم گزارش کریں گے کہ فاروقی صاحب کی مانند یوسف صاحب نے بھی بعض جذباتی باتیں کی ہیں۔ وہ سر سید کی خدمات کا تجربہ کرنے میں افراد و قطعیات کا شکار ہوئے جس کے جواب میں محترم غنیاء الدین لاہوری کو بھی افراد و قطعیات پر منی مضمون لکھنا پڑا۔ حق تو یہ ہے کہ دونوں صاحبان ہمارے ہاں موجود و انتہا پسند حلقوں کے نمائندہ محسوس ہوتے ہیں۔ ایک کے نزد یک سر سید، مہدی زمان ہیں تو دوسرے کے نزد یک ان کا ایمان بھی مشکوک ہے۔ ہماری تاریخ ایسے ہی انتہا پسند نہ رہیوں سے بھری پڑی ہے جس میں کسی بھی چیز کو ہم اس کے صحیح مقام پر دیکھنے کے روادرانہیں۔ بہر حال یہ موضوع سردست ہماری بحث سے خارج ہے۔ یوسف جذاب صاحب ‘متح’، کی ایک ایسی تعریف میں الجھ گئے جوان کے نزد یک ‘معروف’ ہے، حالانکہ وہ اسی فقرے میں کہتے ہیں کہ یہ علم کی دنیا ہے جس میں جیت ہمیشہ استدلال کی ہوتی ہے۔ یوں ایک ہی سانس میں جذاب صاحب نے دو متفاہد باتیں کہی ہیں۔ ہم سمجھتے ہیں کہ علمی دنیا کے معروف اور معاشرتی معروف میں کافی فرق ہوتا ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ ‘متح’، کی عام فہم اور مقبول عالم تعریف ہے اسی ہے جو یوسف جذاب صاحب نے بیان کی ہے۔ چنانچہ آکسفرو ڈاکٹرشنری میں بھی واضح طور پر متح کو جھوٹ کے معنی میں لیا گیا ہے، اس لیے کہ لغات میں عام طور پر کسی لفظ کے اسی مفہوم کو لیا جاتا ہے جسے لوگوں کی اکثریت سننے قبولیت بخشتی ہو۔ اس کے برعکس داشن و رائہ سٹل پر بحث و مباحثہ جاری رہتا ہے اور قطعیت کی نوبت کم ہی آتی ہے۔ یہ صرف آئندہ مارسوا می ہی نہیں ہیں جو‘معروف’ سے ہٹ کر ‘متح’ کی بے لثتی تعریف کرنے پر تسلی ہوئے ہیں اور ‘متح’ کے مرتبہ ہوئے ہیں، بلکہ ان سے پہلے اور بعد کبھی کئی نامور مصنفوں نے ‘متح’ کی نہایت ثابت تعریف کی ہے، بلکہ ہماری رائے میں تو اس کی کچھ نہ کچھ جملک خود محترمہ شاہدہ قاضی کی تحریر میں بھی موجود ہے۔ فاروقی صاحب جذب باتیت کی دھول میں اس جملک نہیں دیکھ سکے۔ البتہ جذاب صاحب نے ‘متح’ کی مکمل بے چک اور لاثتی تعریف کی ہے۔ فاروقی صاحب کا طرزِ استدلال اگر یوسف جذاب جیسی بیان کردہ تعریف کی مخالفت میں ہوتا تو شاید کسی حد تک معقولیت کے دائے میں شمار کیا جاسکتا۔

‘متح’ میں ثبت مخفی تلاش کرنے کی کوشش فرانسیں یکین (۱۵۶۱-۱۶۲۶) کے ہاں ملتی ہے۔ اپنے مضمون سفکس (The Sphinx) میں بیکن رقطراز ہے کہ:

”سفکس ایک ایسا عفریت یا بلاتھی جس میں بہت سی شکلیں جمع ہو گئی تھیں۔ اس کی شکل اور آواز دشیزاوں جسمی تھی، بازو پرندے کے اور پنجے یا سر غصے تھے۔ وہ تھیس کے قریب ایک پہاڑی کے پتلے سے ابھار پر رہتی تھی اور تمام راستوں پر زگار کرتی تھی۔ وہ گھات لگاتی اور اچانک را گیروں پر حملہ کرتی اور جب ان پر قابو پالنی تو ان سے پریشان کر دینے والی پہلیاں بوجھنے کو کہتی۔ کہا جاتا ہے کہ اس نے یہ پہلیاں فون اٹیفکی دیویوں (Muses) سے حاصل کی تھیں۔ اگر اس کے چنگل میں پھنسا ہوا قیدی فوری طور پر درست جواب نہ دے پاتا اور الجھا ہو انظار آتا تو وہ نہایت بے رحمی سے اس کے پر چڑھا دیتی۔ یہ سلسلہ ایک عرصے سے جاری تھا۔ خاصی مدت گزر جانے کے بعد کبھی اس آفت میں کوئی کمی واقع نہ ہوئی تو اہل تھیس نے اعلان کیا کہ جو شخص اس کی پہلیاں بوجھ لے گا، اسے بادشاہ بنادیا جائے گا۔ چونکہ یہ بہت بڑا انعام تھا اس لیے ایڈی پس، جوزیرک اور دانا تھا مگر لگنگڑا کر چتا تھا، سفکس کی شرائط مان کر

جان کی باری گانے کو تیار ہو گیا۔ اس نے خود کو بڑے اعتاد اور خوش دلی کے ساتھ سفنس کے سامنے پیش کیا۔ سفنس نے اس سے پوچھا، وہ کون سا جاندار ہے جو پیدائش کے وقت چوپایہ (Four Footed) ہوتا ہے، پھر دو پایہ ہوتا ہے اس کے بعد سس پایہ ہوتا ہے اور آخر میں ایک بار بھر چوپایہ ہو جاتا ہے۔ ایڈی پیٹ نے بغیر کسی تاثیر کے جواب دیا، وہ (جاندار) انسان ہے جو اپنی پیدائش کے بعد بچپن میں چاروں ہاتھ پاؤں سے گھستا ہے اور بمشکل رینگے کی کوشش کرتا ہے۔ تھوڑی مدت میں دو بیرون پر سیدھا کھڑا ہو جاتا ہے پھر بڑھاپے میں چھڑی تھا میں ہجھک کر چلتا ہے اور بیوں لگتا ہے گویا وہ تین بیوں پر چل رہا ہے۔ اپنی آخری عمر میں جب وہ بے حد بوڑھا ہو جاتا ہے، ضعف و ناتوانی اس پر طاری ہو جاتی ہے اور وقت عطا کرنے والے سرچشمے سوکھ جاتے ہیں تو وہ بھر سے چوپایہ بننے کی ذلت میں گرفتار ہو جاتا ہے اور اپنے بستر سے اٹھنے کے قابل بھینیں رہتا۔ یہ جواب بالکل صحیح تھا۔ اس جواب کی وجہ سے اسے فتح حاصل ہو گئی۔ اس نے سفنس کو قتل کر دیا اور اس کی لاش گدھے پر لاد کر فاتحانہ انداز میں آگے بڑھا۔ معابدے کے مطابق اسے چھپیں کا بادشاہ بنایا گیا۔

اب محترمہ شاہدہ قاضی کے ان الفاظ کو ذہن میں رکھتے ہوئے کہ ”وہ (انسان) اس کوشش میں بھی مصروف رہا ہے کہ قدیم زمانے کی داستانوں کی، جو ہمارے اجتماعی شعور کا حصہ بن چکی ہیں، کوئی حقیقی اور قبل فہم نبیذ ملاش کر لے“، میکن کی درج ذیل تشریح پر غور کریں کہ اس نے سفنس کے مذکورہ بالا قسم کے معنی پہنچ دیے ہیں اور اسے حقیقی نہ کہیں، کم از کم قبل فہم ضرور بنادیا ہے۔ ملاحظہ کجھے:

”یہ بہت شاندار حکایت ہے۔ حکمت والی بھی ہے۔ ظاہر ہے یہ اس لیے ایجاد کی گئی کہ سائنس کا استعارہ بیان ہو سکے۔ اس کا اطلاق خاص طور پر عملی زندگی پر ہوتا ہے۔ سائنس، جامیں اور بے ہمروں کے لیے جو بہے۔ اس کو بے وقوفی سے عفریت نہیں کہا جانا چاہیے۔ شماریات میں اور دیگر مختلف شعبوں میں اسے بہت سے چیزوں والا ظاہر کیا جاتا ہے کیونکہ استعاراتی طور پر اس کا تعلق بے شمار معاملات سے ہے۔ کہا جاتا ہے کہ اس کا چہرہ اور آواز عورت کی سی ہے، خوبصورتی اور بیماری اظہار میں وہ نسائیت رکھتی ہے۔ پرندے جیسے بازوؤں کا اضافہ اس لیے کیا گیا ہے کہ سائنس اور سائنس کی دریافتیں فوراً ہی پھیل جاتی ہیں، گویا اڑ جاتی ہیں۔ علم کی ترسیل اس طرح ہے جیسے ایک موم تی سے دوسری موم تی جلا جاتی ہے اور فوراً ہی مل جاتی ہے۔ تیز اور مڑے ہوئے پنج جو اس کے ساتھ لگا دیے گئے ہیں، بہت مرعرو ب کرنے والے ہیں۔ یہ اس لیے کہ سائنس کے کلبے اور استدلال دل میں اتر جانے والے ہیں اور ذہن کو اپنی گرفت میں لیتے ہیں۔ جب ایک بار وہ دل میں اتر جائیں تو پھر ان سے فرار یا مفرمکن نہیں ہوتا۔ یہ وہ کہتے ہے جو مقدس فلسفی کے علم میں بھی خاص طور پر ہوتا ہے۔ دانش مندر کے الفاظ ہمیزی کی مانند ہوتے ہیں یا پھر کیلی کی طرح، جوانمرد دور تک کھباہو ہوتا ہے۔ پھر یہ بھی ہے کہ علم کے بارے میں یہ سمجھنا چاہیے کہ اس کا مقام کسی اونچی پہاڑی پر ہی ہو گا۔ وہ (علم) اس بات کا حقدار ہے کہ اس کا احترام پر مشکوہ اور جمالیاتی شے کے طور پر کیا جائے، جو ایک باوقار بلند و بالا مقام سے جہالت پر خاتر کی نگاہ ڈالتا ہے۔ اس کے چاروں طرف پھلنے پھولنے کی بہت گنجائش ہوتی ہے، ویسے ہی جیسے پہاڑ کی چوٹیوں سے ہمیں نظر آتی ہے۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ علم، راستوں کی نگہبانی کرتا ہے کیونکہ سفر کے ہر موڑ پر یا انسانی زندگی کے مقدس سفر میں ایسے معاملات اور موقع کثرت سے آتے ہیں جب اپنے اردوگرد کیھنے اور اس پر غور

کرنے کی ضرورت پڑتی ہے۔ اور پھر یہ بھی ہے کہ سفنس، انسانوں سے کئی نویعت کے مشکل سوالات کرتی ہے، یہ چیستان اس کو فون کی دیوبیوں سے موصول ہوتے ہیں۔ یہ سوالات جب تک دیوبیوں کے پاس رہتے ہیں، شاید ان میں کسی طرح کی سفارتی موجودہ نہیں ہوتی۔ جب تک اس کا مقصد محض اس قدر ہو کہ ان پر غور کرنا اور ان کو مطالعے میں لانا محض جاننے کی حد تک ہے تو نہ ہم پر زور پڑتا ہے اور نہ ہم اسے سیدھا اور صاف کرنے کی ضرورت پیش آتی ہے، بھی کافی ہوتا ہے کہ اس کے بارے میں کچھ آوارہ خیالی کر لی جائے یا تھوڑی بہت تنفس ہو جائے۔ اس صورت حال میں تنفس حاصل ہونا ضروری نہیں، البتہ انتخاب کرنے کے لیے مواد بہت ہوتا ہے جس سے خوشی اور انبساط حاصل کیا جاسکتا ہے، لیکن یہ مواد دیوبی سے سفنس کے پاس آ جاتا ہے تو گویا فکر و عمل کی شکل اختیار کر لیتا ہے۔ اس کے ساتھ ہمیں فوری عملی انتخاب اور فیصلے کی ضرورت پیش آتی ہے۔ یہ گویا تکلیف اور بے جھ کا آغاز ہوتا ہے اور جب تک ان کا حل تلاش کر کے ان سے چھکارانہ پالیا جائے، وہ عجیب طریقے سے ذہن کو پریشان رکھتے ہیں۔ کبھی ایک طرف سمجھتے ہیں کبھی دوسری طرف، اور یوں انسان کے پرخی اڑا دیتے ہیں۔ پھر یہ بھی ہے کہ سفنس کی پہلیاں اپنے ساتھ دوسری معمویت رکھتی ہیں۔ پریشان خیالی اور دل آزاری اس صورت میں ہے جب آپ انھیں حل نہ کر سکیں، اور اگر آپ کامیاب ہو جائیں تو ایک بھرپور ای سلطنت میں جاتی ہے جو پوری طرح حادی ہوتی ہے۔ ہر کار گیر اپنے کام کا بادشاہ ہے۔

سفنس کی پہلیاں مجموعی طور پر دو طرح کی ہوتی ہیں۔ ایک کا تعلق اشیا کی ماہیت کے ساتھ ہے اور دوسری کا رشتہ انسانی فطرت کے ساتھ ہے۔ اس طرح ان پہلیوں کو حل کرنے کی صورت میں دو طرح کی سلطنتیں انعام میں پیش کی جاتی ہیں۔ ایک کا تعلق فطرت کے ساتھ ہے اور دوسری کا انسان کے ساتھ۔ جب قدرتی اشیا پر قابو پالیا جاتا ہے، جیسے اجسام، ادویات، میکانیکی قوتیں اور اس قسم کی ان گنت چیزیں، یہ قدرت فلفے کا خاص اور حصہ مقدمہ ہے۔ مگر وہ فلسفہ جس کا تعلق پہلیا کے مسئلک سے ہے، جو کچھ اسے حاصل ہوتا ہے وہ اس میں مطمئن ہو جاتا ہے اور اس بارے میں لمبی چوڑی باتیں شروع کر دیتا ہے۔ اس عمل میں وہ یہ راموٹ کر دیتا ہے کہ اسے حقائق اور اعمال کے بارے میں تحقیق بھی کرنی چاہیے۔ جو پہلی ایڈی پس سے پوچھی گئی تھی، جسے بوجھ کر وہ تھیس کا بادشاہ بننا، اس کا تعلق انسانی فطرت سے ہے۔ اگر کوئی شخص انسانی فطرت سے پوری آگاہی رکھتا ہو تو پھر وہ اپنی قسمت اپنی مرضی کے مطابق بنا سکتا ہے۔ وہ گویا پیدائیشی طور پر سلطنت کا حق دار ہے، جیسا کہ رونموں کے فون کے متعلق کہا جاتا ہے:

کیا تم وہ نہ ہو

اے روم، جو ایک نظام کے ذریعے قوم پر حکومت کرتا ہے
اور جانتا ہے کہ کس کو چھوڑنا ہے اور کس کو گھیرنا ہے
اور کس طرح دنیا کے اعمال کا فیصلہ کرنا ہے

شاید اسی وجہ سے سین راگسٹس نے جان بوجھ کریا اتفاق سے سفنس کو اپنی مہر کے لیے چنا۔ وہ یقینی طور پر سیاست کے فن کا بہت بڑا ماہر تھا۔ اس جیسا شاید کوئی اور نہیں تھا اور اس نے اپنی زندگی میں انسانی فطرت کے بارے میں بہت سے معنے کا میاہی سے حل کیے تھے۔ اگر وہ چاک دستی سے فوراً انھیں حل نہ کر پاتا تو کئی بار ناگزیر خطروں میں گھر کر تباہی سے ہم کنار ہو جاتا۔ حکایت میں یہ بات بھی بہت خوبصورتی سے بیان کی گئی ہے کہ جب سفنس کو مار گرا یا گیا تو پھر اس کی لاش گدھے کی پیٹھ پر کھل گئی۔ یہ بات اس کہانی کی سب سے دیقیق اور نازک بات ہے۔ اسے ایک بار بسجھ

لیا جائے اور اسے زمانے میں پھیلا دیا جائے تو یہ بات ان کی سمجھ میں بھی آ جاتی ہے جو بہت کم عقل ہیں۔ اس کے کچھ اور نکات بھی ہیں جن کو نظر انداز نہیں کرنا چاہیے کہ فنکس کو قابو کرنے والا لانگر اتحاد اور اس کا پاؤں پھرا ہوا (Club Foot) تھا۔ ہوتا یہ ہے کہ انسان عام طور پر بہت جلدی میں ہوتے ہیں۔ وہ اس قدر تیز رفتار ہوتے ہیں کہ ان کے پاس فنکس کی کیلیں بوجھنے کا وقت ہی نہیں ہوتا جس کا نتیجہ یہ لکھتا ہے کہ فنکس جیت جاتی ہے۔ کام اور اعمال سے حکمرانی حاصل کرنے کے بجائے انسان صرف اپنے ذہنوں کو پریشان کرتے ہیں اور مباحثت میں الجھاتے ہیں۔

نیکین کی اس وضاحت سے معلوم ہوتا ہے کہ ممکن غیر حقیقی ضرور ہو سکتی ہے لیکن یہ ہوتی بنی برحقیقت ہے اور اس کی وساطت سے کسی گم گشتہ حقیقت تک رسائی آسان ہو جاتی ہے۔

موجودہ عہد کی معروف مصنفہ کیران آرم سٹرائگ نے بھی اپنی تصنیف The Battle for God میں (جس کا اردو ترجمہ ”فی سبیل اللہ فساد“ کے نام سے چھپ چکا ہے) ممکنہ کو ثابت معنی میں استعمال کیا ہے۔ اس کتاب کے ’تعارف‘ میں کیران قطر از ہیں:

”ہم سمجھتے ہیں کہ ماضی میں بھی لوگ کم و بیش ہم جیسے ہی ہوتے ہوں گے مگر دراصل ان کی روحانی زندگی ہم سے مختلف تھی۔ انہوں نے سوچنے، بولنے اور علم حاصل کرنے کے در طریقے وضع کے تھے جنہیں سکالر ماتھوس اور لوگوں کے تھے ہیں۔ دونوں ہی انتہائی ضروری تھے کیونکہ خیال کیا جاتا تھا کہ کچھ کی تلاش میں دونوں ایک دوسرے کے معاون ہیں مگر دونوں اپنی انفرادی حیثیت میں بھر پورتاڑ کے مالک تھے۔ ممکنہ ابتدائی مگر اسے دائیٰ اور وقت کی قید سے آزاد سمجھا جاتا تھا۔ ممکنہ کا تعلق زندگی کے آغاز، پلپر کی جزوں اور انسانی ذہن کی گہرائیوں سے ہے۔ عملی معاملات کے بجائے اس کی تمام توجہ زندگی کی معنویت اور گہرائی پر ہوتی ہے۔ جب تک ہمیں اپنی زندگی میں کوئی معنی نہ ملیں، ہم فانی انسان بڑی آسانی سے دل برداشتہ ہو جاتے ہیں۔ معاشرے کی ماتھوس لوگوں کو جیسے کا شعور دیتی ہے۔ ایسی آگاہی دیتی ہے جس سے انہیں اپنے ہونے میں، اپنی روزمرہ زندگی میں معنی نظر آتے ہیں۔ وہ ان کی توجہ زندگی کے دائیٰ اور کائناتی پہلوؤں کی طرف موڑ دیتی ہے جب کہ اس کی بڑیں جسے ہم لاشعور کرتے ہیں، اس میں بھی موجود ہوتی ہیں کئی دیوالی کہانیاں اس لیے نہیں کہ انہیں لفظی معنوں میں لیا جائے، نفسیات کی ایک قدیم شکل ہیں۔ جب لوگ عفریتوں کے ساتھ بہادروں کی لڑائیوں کے تھے سنایا کرتے تھے تو ایسا کرتے ہوئے دراصل وہ نخت الشعور کے وہ مخفی گوشے اور پبلوسا منے لاتے تھے جو ریشنلزم (عقلیت) کی پیشی سے باہر ہیں، مگر جو ہمارے تجربے اور زاویے پر، بہت گہرا اثر کرتے ہیں۔ اپنی ماڈرن سوسائٹی میں ممکنہ کے قحط کی وجہ سے ہمیں نفسیاتی تجزیے کی بنا پر رکھنی پڑی تاکہ اپنی بالغی دنیا سے عہدہ برآ ہونے میں مدد مل سکے۔ ممکنہ کو ثابت کرنا روشنیلوم کے بس کی بات نہیں اور نہ اس کے ذریعے ممکنہ کی توجیہ ہو سکتی ہے۔ آرٹ، موسیقی، شاعری اور صنم تراشی کی طرح اس کی بعیرتیں وجود انی ہوتی ہیں۔ ممکنہ صرف اس وقت حقیقت بنتی ہے جب وہ مراسم، مسلک اور تہواروں کا حصہ بن کر ان میں جلوہ گر ہو جو لوگوں پر جمالیاتی ناظر سے اثر انداز ہوتے ہیں، انہیں ایک گہری معنویت کا شعور دیتے ہوئے اس قابل بناتے ہیں کہ زندگی کی گہرائیوں کا ادراک کر سکیں۔..... کسی مسلک یا صوفیہ نہ ریاست کے بغیر مذہبی ممکنہ کے کوئی معنی نہیں، ان کے بغیر وہ مجرداً ور غیر معتر ہوتی ہے۔..... لوگوں کی اہمیت کم نہیں۔ لوگوں ہی وہ ریشنل اور سائنسی انداز فکر ہے جس نے مردوں اور

عورتوں کو دنیا میں اچھی طرح رہنے کے قابل بنایا ہے۔ آج مغرب میں ہمیں شاید مانکھوں کا شعور نہ رہا ہو گرہم لوگ لوگوں سے خوب واقف ہیں کہ تو ہماری سوسائٹی کی خشت اول ہے..... لوگوں کی کچھ مجبوریاں اور اس کی اپنی حدیں ہیں۔ انسانی دکھ درد میں کمی کرنا اس کے لئے بات نہیں۔ عقلی دلائل سے تربیتی میں معنی پیدا نہیں ہوتے۔ لوگوں کے پاس انسانی زندگی کی قدر و قیمت کے متعلق کہنے کے لیے کچھ بھی نہیں ہوتا۔ سائنسدان بڑی قابلیت کے ساتھ جسمانی کائنات کا مشاہدہ کر سکتا ہے، اس کے بارے میں نئی حیرت انگیزیاں توں کا اکشاف کر سکتا ہے، مگر یہ نہیں بتا سکتا کہ زندگی کیا ہے اور زندگی کے معنی کیا ہیں۔ زندگی کے معنی بتانا مسلک اور مفہوم کا اعزاز ہے۔

ہم سمجھتے ہیں کہ ہمارا صوفیہ نادب، لوک داستانیں، مولانا رومی اور شیخ سعدی کی حکایات وغیرہ مفہوم کی اسی معنویت کی حامل ہیں جس کی نئی نہیں مانکھوں کے بیان میں کیرنے کی ہے۔

جیلانی کامران اپنے مضامین کے مجموعے "ہمارا ادبی و فکری سفر" میں لکھتے ہیں کہ:

"بیان کیا جاتا ہے کہ پرانے زمانے میں سیالکوٹ شہر میں ایک ہندو راجہ کی حکومت تھی جس کی بیٹی بے حد خوبصورت تھی۔ انہی دنوں شہر کے باہر ایک مسلمان فقیر کا گزر ہوا اور وہ شہر کے باہر عبادت اللہی کے لیے رک گئے۔ جوگی یا ترا میں لوگ گروہ گروہ انہیں دیکھنے لگے اور سارے شہر میں ان کا چرچا ہو گیا۔ محبت کی کہانیوں کے مطابق راج کماری، مسلمان فقیر پر فریستہ ہو گئی۔ اس نے مسلمان فقیر سے خفیہ ملاقات کا تہبیہ کیا اور جب تک وہ ان سے ملنے لیتی، اسے چین نصیب نہ ہوتا۔

جب یہ خبر راج تک پہنچی تو اس نے سب راستوں پر پھرہ بٹھا دیا۔ ایک دن جب راج کماری تالاب میں نہاری تھی اور قریب سے مسلمان فقیر کا گزر ہوا تو پھرہ داروں نے فقیر کا سر قلم کر دیا۔ لہو کی ایک بونداڑ کرتا تالاب کے پانی میں جا گری اور راج کماری امید سے ہو گئی۔ جب رجہ کو اس دوہرے سانحہ کا پتہ چلا، اس نے راج کماری کو گھنی سے نکال دیا اور وہ پریشان حال جنگل ہوئی ہوئی لا ہو رکھنے۔

یہاں لا ہو رہیں مقررہ دنوں کے بعد اس کے ہاں ایک لڑکا پیدا ہوا جس کا نام مراد ہے۔ جب وہ لڑکا بڑا ہوا تو اس نے اپنے نھیاں کا پوچھا۔ ماں نے اسے بہت کچھ کہا مگر وہ بعذر رہا کہ وہ صرف ایک بار اپنے نھیاں ضرور جانا چاہتا ہے۔ ناچار راج کماری اپنے بیٹے کو ہمراہ لے کر اپنے ماں باپ کے دلیں روائہ ہوئی۔ اس دوران میں سیالکوٹ پر مسلمانوں کے جملہ شدت اختیار کر چکے تھے اور راجہ مسلمانوں کی متواتر یلغار سے، بہت پریشان تھا۔ قلعے کی دیوار ہر بار تعمیر ہوتی تھی مگر کسی نہ کسی نقص کی وجہ سے ہر بار گرجاتی تھی۔ راجہ اپنے شہر کو غیر محفوظ پا کر بے حد ہر اسماں تھا۔ جو تشویں سے پوچھا گیا تو انہوں نے اپنا کہ قلعے کی بنیاد میں کسی مسلمان کو ڈفن کرنا ضروری ہے، ورنہ دیوار گرتی رہے گی۔ ان حالات میں جب راج کماری اور مراد راجہ کے دربار میں پہنچنے والے راجے نے مراد کو چھکڑی ڈلو اکراس کا سر قلم کروادیا اور اس کی لاش کو قلعے کی بنیاد میں چین کر دیوار کھڑی کر دی۔ تھوڑے ہی عرصے کے بعد مسلمانوں کی یلغار ہوئی اور راجہ مقابله کی تاب نہ لا کر ان میں مارا گیا اور قلعے کی دیوار مسلمانوں کی گولہ باری سے ٹوٹ پھوٹ گئی۔ مگر دیوار کا وہ حصہ اسی طرح سلامت رہا جس کی بنیاد میں مراد کی لاش دفن تھی۔" (آمد اسلام کے ادبی کاشٹ)

اب ملاحظہ کیجیے کہ فرانس نیکن کی طرح جیلانی کامران نکوہ مفہوم سے کسی معنویت انداز کرتے ہیں:

”اس مکائشے میں آمِ اسلام کا عالمتی رنگ ان تخصیص اشاروں سے پیدا ہوتا ہے جن کا پہلے (یعنی مضمون، آمِ اسلام کے ادبی مکائشے میں) ذکر کیا جا چکا ہے۔ پانی، مسلمان فقیر اور راج کماری۔ مگر ان اجرا میں ایک گھر ارشتہ قائم کیا گیا ہے۔ اس دفعہ راج کماری پانی میں ہے اور مسلمان فقیر پانی کے باہر ہے۔ پانی کا وہی روایتی مفہوم ہے اور پانی میں نہنا بھی اسی مفہوم کی وضاحت کرتا ہے۔ اگر ہم کہیں کہ پانی مسلمان فقیر کا دیا ہوا علم معرفت ہے، تو راج کماری کا اس کے ساتھ تعلق واضح ہو جاتا ہے۔ مگر پچھلے مکائشوں کے برعکس، مسلمان فقیر کے لہو کی بونداز کرنا لاب کے پانی میں گرتی ہے۔ یہاں لہو کی بونداز کریں کہ اس امر کی تصدیق کرتی ہے کہ علم معرفت لہو کے بغیر پختہ نہیں ہوتا۔ اس پختگی کو راج کماری کے حاملہ ہونے کی کیفیت میں یہاں کیا گیا ہے۔ مکائشے کے پہلے حصے میں لہو کی بونداز اک اشارہ ہے جس کی گواہی مراد کی قربانی کی صورت میں ملتی ہے۔ اس اعتبار سے مراد بوس کا لڑکا ہی نہیں بلکہ ایک اعتقاد ہے جو لہو کی سرفی سے پختہ ہو کر اینٹ اور رنگ کی دیواروں کو فولاد بنادیتا ہے یہاں تک کہ ان دیواروں پر وزنی گولہ باری کا کوئی اثر نہیں ہوتا۔ ادبی مکائشوں کی تاریخ میں مراد پیر، لہو کی علامت استعمال کر کے اس سچائی کی تصدیق کرتا ہے کہ علم و عرفان کا اصل معیار شہادت ہے۔“ (آمِ اسلام کے ادبی مکائشے)

اپنے اسی مضمون کی ابتدائی سطروں میں جیلانی کا مران حقیقت اور افسانے کا تذکرہ پکجھ یوں کرتے ہیں:

”زمانے نے جس تیزی کے ساتھ اپنا چہرہ بدلا ہے اور جس شدت سے حالات کا نیا طہور ہوا ہے، ان کی موجودگی میں بہت سی باتیں نہ صرف عجیب و غریب دکھائی دے رہی ہیں بلکہ حقیقت اور افسانے کے درمیان پچھی ہوئی حد بندیاں فرضی محسوس ہونے لگی ہیں۔ حقیقت بڑی تیزی کے ساتھ ایک ایسے منظر میں گم ہو رہی ہے جسے کچھ برس پہلے افسانہ کہا جاتا تھا۔ حقیقت باقی نہیں رہتی، افسانہ ظاہر ہوا ہے اور بدستور پھیلتا جا رہا ہے۔ یہ ایک عجیب افسانہ ہے جس کا مرکزی کردار انسان ہے مگر اس انسان کی آنکھوں میں زندہ اور مردہ لوگ ظاہر اور غائب ہوتے دکھائی دیتے ہیں۔ قوموں کے سیاسی آشوب، انسانوں کی نسلی تکشیت و ریخت، نئی قوموں کا جغرافیائی اور تاریخی ظہور، اور زمین پر خوش نمائیاں توں کے نئے خود خال۔ اس بڑے طسم کے ایک طرف زمین اور چاند کی کہانی ظاہر ہوئی ہے اور چاند تک انسان کا بڑھا ہوا ہاتھ بخوبی نظر آ رہا ہے۔ انسان کی حاکیت کا فسانہ سچائی بن کر نمودار ہوا ہے۔..... یہ افسانہ اور طسم ہر زمانے میں ظاہر ہوا، اور ہر زمانے کے لوگوں نے اس عجیب و غریب کیفیت کو دیکھا، جس نوع کی عجیب و غریب کیفیت کو ہم آج دیکھ رہے ہیں۔ افسانہ غیر فانی ہے۔“

کیرن آرم سٹرائگ ”فی سبیل اللہ فساد“ میں ہی مตھ کو ان معانی میں استعمال کرتی ہیں:

”مسلم لا پر عمل نے حضرت محمد ﷺ کی تاریخی شخصیت کو متھ میں بدل دیا۔ انہیں اس وقت کی حدود سے آزاد کر دیا جس میں وہ رہتے تھے۔ وقت سے اوپر اٹھ کر وہ ہر سچے مسلمان کے دل میں زندہ ہیں۔ اسی طرح اسوہ رسول ﷺ پر بار بار عمل کرنے سے صحیح اسلامی معاشرہ وجود میں آیا۔ اسوہ رسول ﷺ کے ذریعے محمد ﷺ کی ذات سے قربت کے احساس نے انہیں سکھا دیا ہے کہ اچھا مسلمان بننا کیسے ممکن ہے۔ تیر ہوں صدی میں مگلوں تک یہ شرعی روحانیت تمام مسلم دنیا میں (سنی ہو کہ شیعہ) جڑ کپڑا بھی تھی۔ اس لئے نہیں کہا سے خلفا اور علماء نے لوگوں پر مسلط کیا بلکہ اس لیے کہ اس نے انہیں خدا کے ہونے کا احساس دیا تھا اور ان کی زندگیوں کو معنی دیے تھے۔ ماخنی سے ان کی

وابستگی نے ان کے پاؤں میں زنجیریں نہیں ڈال دی تھیں کہ وہ آگے نہ بڑھتے۔ ابتدائی سو ہجری صدی میں عثمانی ریاست دنیا بھر میں سب سے زیادہ ترقی یافتہ ریاست تھی۔“

کیون آمر مسٹر انگ عالیٰ یہ کہنا چاہتی ہیں کہ تاریخی شخصیت، محض تاریخ کا حصہ ہوتی ہے، زمانہ حال اور مستقبل سے اس کا کوئی معنی رشتہ قائم و دائم نہیں ہوتا۔ لیکن اگر تاریخی شخصیت، متھ میں بدل جائے تو اس شخصیت سے نسبت کے لحاظ سے ماضی، حال اور مستقبل، زمانی قیود سے ماوراء کروحدت میں ڈھل جاتے ہیں۔

مذکورہ بالاتمام اقتباسات سے متشرع ہوتا ہے کہ متھ معنوی اعتبار سے اضافیت کی حامل ہے، اس کے معنی قطعیت کے ساتھ جھوٹ کے ہرگز نہیں ہیں۔ متھ عام طور پر زندگی کی ان حقیقوں کی طرف اشارہ کر رہی ہوتی ہے جو موجود یا ممکن ہونے کے باوجود انسانی زندگی کے عملی پہلو سے غائب ہوتی ہیں۔ متھ کے توسط سے ان مستور موجودات یا امکانات کی دریافت آسان ہو جاتی ہے۔ جہاں تک اس بات کا تعلق ہے کہ ہم (مسلمانوں) نے بعض تاریخی واقعات کے گرد غیر حقیقی ہالہ بن دیا ہے، اس سے بھی پریشان ہونے کی ضرورت نہیں۔ اپنے زوال کے ایام میں قویں اپنا مورال بلدر کھنے کے لیے ایسے ”ملی نجع“ لازماً لاپتی ہیں۔ ملی نجع خود غیر حقیقی ضرور ہو سکتے ہیں لیکن بہر حال یہ حقیقت پر ہی مبنی ہوتے ہیں۔ ایسے نجع قوموں کو نفسیاتی اعتبار سے مصلحت نہیں ہونے دیتے اور درخشاں امکانی مستقبل کے خواب دیکھنے کے قابل ہاتے ہیں۔ یوں سمجھیے یہ مانکھوں ہے۔ مانکھوں نے ہمیں نفسیاتی لحاظ سے ”حال“ کر دیا ہے۔ اس بحال کے بعد لوگوں کا درآنا ناگزیر ہو جاتا ہے۔ ہم سمجھتے ہیں کہ مسلم ذہن نے مانکھوں کے ہمراہ لوگوں کو بھی جگد دینی شروع کر دی ہے۔ مجرمہ مشاہدہ قاضی اور یوسف جذاب صاحب کے مضامین اس حقیقت کے آئینہ دار ہیں۔